

"La Suisse au travail" = "Switzerland at work"

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Preface**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): - (1946)

Heft [1]: **La Suisse au travail = Switzerland at work**

PDF erstellt am: **31.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

„LA SUISSE AU TRAVAIL“

La présente édition, que nous avons créée à l'occasion de la première Foire d'Echantillons de Paix à Bâle, qui ouvrira ses portes le 4 mai et montrera d'une manière frappante, jusqu'au 14 mai, la haute qualité et la diversité de la production des industries de notre pays, est dédiée en premier lieu aux importateurs étrangers de marchandises suisses. Nous espérons qu'elle leur sera utile pour les guider dans leurs achats d'articles de qualité et spécialités suisses, remplissant ainsi sa mission. / Nous prions les acheteurs intéressés aux produits suisses qui auraient des demandes ou des renseignements à formuler de bien vouloir se référer à notre Revue.

LES EDITEURS DE „LA SUISSE AU TRAVAIL“, ZURICH

“SWITZERLAND AT WORK”

We have profited by the opening of the first peacetime Swiss Industries Fair between May 4 and 14, which will display the high qualities and the diversity of Swiss manufactures both to visitors from home and abroad, to publish this paper. It is dedicated in the first instance to importers from other countries and is intended to guide them in their purchases of some Swiss high grade and peak productions. Hence we are not without hopes that our paper will fulfil its mission and find favour everywhere. Kindly refer to our paper when making inquiries.

THE EDITORS OF “SWITZERLAND AT WORK“, ZURICH